



BAZA GASTRONOMICZNA

GOCZAŁKOWICE-ZDRÓJ

- „Dworek Alkazja” - Uzdrowskowa 71, tel. 32 738 69 71
- „Gajówka”. Smażalnia ryb - Wiosenna 1, tel. 32 210 78 85
- „Kamples” - Spokojna 72, tel. 32 211 49 70
- „Kapias Cafe” - Zimowa 24, tel. 32 210 73 23
- „Malwa” - Uzdrowskowa 84, tel. 32 210 71 00
- „Matalmara” - Szkolna 82h, tel. 32 212 70 70
- „Promenada” - Uzdrowskowa 86, tel. 32 449 03 07
- „Relax” - Uzdrowskowa 4, tel. 32 210 70 09
- Smażalnia ryb /sezonowo/ - Uzdrowskowa 39, tel. 32 210 72 97
- „U Norberta” - Powstańców Śląskich 14a, tel. 32 210 74 38
- „Uzdrowskowa” - Uzdrowskowa 54, tel. 32 738 74 40
- „Złota Podkowa” - Świętej Anny 4, tel. 509 339 769

KOBIÓR

- „Olimpia” Dom Przyjęć Okolicznościowych - Żołędziowa 6, tel. 32 218 86 85
- „Orient 2” Klub, kawiarnia - Centralna 117
- „Tatrzańska” - Beskidzka 5, tel. 500 049 554
- „Villa” Pizzeria - Centralna 4, tel. 32 328 82 88

MIEDŹNA

- „Country Haus” - Pszczyńska 1, tel. 32 211 61 69
- „Dwa Światy” - Góra, Nad Wisłą, tel. 32 211 71 09
- „Jemiołka” Bar - Wola, Pszczyńska 68, tel. 32 211 92 79
- „Liszówka” - Góra, Pszczyńska 73, tel. 32 447 71 90, 509 992 672
- „Pod Jeleniem” Bar - Wiejska 80
- „Pokusa” - Pszczyńska 63, tel. 32 211 82 09
- „Ranczo” - Góra, Długa 113

PAWŁOWICE

- „Heban” - Szkolna 18, tel. 603 932 925
- „Peperoncino” Pizzeria - Szkolna 22, tel. 32 472 86 21
- „Smak Regionu” - Katowicka 15, tel. 32 441 84 51
- „Uniwar” - Katowicka 10, tel. 32 475 70 77 w.53
- „Wesołe Koniki” - Zjednoczenia 62c, tel. 32 472 99 19

PSZCZYNA

RESTAURACJE:

- „Dworek Pod Jemiołą” - Ćwiklice, Męczenników Oświęcimskich 115, tel. 32 210 54 22
- „Frykówka” - Rynek 3, tel. 32 449 00 20
- „Karczma Wiejska” - Jankowice, Żubrów 112, tel. 32 447 18 82
- „Karczma Żubr” - Żorska 5, tel. 608 426 489



- „Książęca Bażantarnia” - Poręba, Barbórki 47, tel. 601 406 352
- „Kuchnia i Wino” - Zdrojowa 4, tel. 32 447 40 60
- „Nova” - Plac Targowy 5, tel. 32 210 10 08
- „Samanta” - Piasek, Katowicka 44, tel. 32 211 45 51
- „Smacznie i Tanio” - Maków 2, tel. 32 447 93 61
- „Stara Piekarnia” - Rynek 20, tel. 32 449 17 20

- „Stary Młyn” - Parkowa 2, tel. 32 210 57 77
- „Sułtan” - Dworcowa 3, tel. 32 210 44 59
- „U Mikołajca” - Katowicka 78, tel. 32 210 45 10
- „Warownia Pszczyńskich Rycerzy” - Bielska 50, tel. 32 215 01 18, 603 822 900
- „Wodna Wieża” - Kilińskiego 5, tel. 32 448 54 54

KAWIARNIE I CUKIERNIE:

- „Cafe u Telemanna” - Brama Wybrańców 1, tel. 32 449 15 20
- „Cukiernia Jasiek” - Piekarska 2, tel. 32 212 85 75
- „Cukiernia Niedźbala” - Bednarska 10, tel. 32 210 36 91
- „Cukiernia u Brzeczka” - Piekarska 4, tel. 32 212 86 46
- „Dolce Vita”. Lodziarnia włoska - Piwowska 20, tel. 32 212 89 15, Rynek 16, tel. 32 447 78 80
- „Pszczynianka” - Rynek 9, tel. 32 210 49 47
- „Rene” - Katowicka 25a, tel. 609 770 170

BARY SZYBKIEJ OBSŁUGI I PIZZERIE:

- „Antalya Döner Kebap” - Strażacka 2B, tel. 511 229 636
- „Big Pizza” - Skłodowskiej-Curie 54, tel. 32 447 18 04
- „McDonald’s” - Górnosłaska 44, tel. 32 210 11 12
- „Mia Piada” - Warowna 9
- „O.K. Pizza, O.K. Chicken”/pizza na telefon/ - Męczenników Oświęcimskich, tel. 32 738 76 56
- „Target Pizza”/pizza na telefon z dostawą gratis/ - Bratnia 1, tel. 32 449 11 43
- „Thang Long” Bar orientalny - Sokoła 1, tel. 32 447 30 32, 880 293 880
- „U Górala” - Bednorza 1, tel. 721 484 721
- „Venezia” - Piwowska 26, tel. 503 152 672

PIWIARNIE, PUBY, WINIARNIE:

- „Alibaba” - Hallera 16, tel. 32 210 16 94
- „Bednarska 3 Club & Pub” - Bednarska 3, tel. 32 447 12 18



- „Bugsy’s” Jazz Club - Łokietka 2, tel. 32 210 57 99
- „Edynburg” - Rymarska 2, tel. 511 568 700
- „K2” - Wojska Polskiego 15, tel. 503 034 887
- „Muzyczna Galeria” - Rynek 21, tel. 32 449 02 19
- „Pub Club Pivnica” - Rynek 8, tel. 32 210 81 65
- „Warecka” Piwiarnia - Bankowa 2, tel. 32 226 67 23

SUSZEC

- „Bistro. Classic Pub” - Rudziczka, Pszczyńska 11, tel. 32 212 43 28
- „No 1” Kawiarnia - Dolna 82, tel. 32 448 84 53
- „Przystań” - Wyzwolenia 1, tel. 32 212 42 17
- „Sephia” - Bukowa 1, tel. 668 538 314, 723 158 648

BAZA NOCLEGOWA

AGROTURYSTYKA:

- „Agro-Penkala” - Pawłowice (Pielgrzymowice), Cieszyńska 10, tel. 32 472 30 90
- „B. Wacławik” - Pawłowice (Pielgrzymowice), Sosnowa 2, tel. 32 472 94 13
- „Cyprianówka” - Pawłowice (Warszowice), Stawowa 48, tel. 32 472 99 03; www.cyprianowka.pl
- „Gospodarstwo agroturystyczne” - Pszczyzna (Wisła Wielka), Zalewowa 8, tel. 32 448 10 42

HOTELE:

- „Globus” - Pszczyzna, Nałkowskiej 17, tel. 32 210 40 17; globus@globus.travel.pl; www.globus.travel.pl
- „Imperium”**** - Pszczyzna, Bielska 54, tel. 32 212 80 80; www.hotelimperium.pl
- „Koniczynka”/restauracja/ - Pawłowice, Zjednoczenia 16b, tel. 32 472 21 22; www.hotel-koniczynka.pl
- „Marco”. Dom Turysty - Pszczyzna, Cieszyńska 2, tel. 32 212 85 45
- „Noma Residence”**** Zameczek Myśliwski /restauracja/ - Kobiór (Promnice), tel. 32 219 46 78; www.promnice.com.pl
- Pensjonat „Piano Nobile” - Pszczyzna, Rynek 16, tel. 32 447 78 81; www.pianonobile.com.pl
- „Piaszkowy”**** - Pszczyzna, Piechurów 3, tel. 32 447 44 40; www.hotelpiaskowy.pl
- „PTTK”* - Pszczyzna, Bogedaina 16, tel./fax 32 210 38 33; www.pttk-pszczyzna.slask.pl
- „Pustelnik”/restauracja/ - Pszczyzna (Wisła Mała), Pawia 10, tel. 32 448 38 45; www.pustelnik.com.pl
- „Styl 70” - Pszczyzna (Piasek), Studzienicka 58, tel. 32 449 30 00; recepcja@hotelstyl70.pl

- „U Michalika”. Centrum Handlowo-Uslugowe /restauracja/ - Pszczyzna, Dworcowa 11, tel. 32 210 13 88; hotel@umichalika.com.pl; www.umichalika.com.pl
- „Willa Anna” - Goczałkowice - Zdrój, Uzdrowskowa 36, tel. 32 212 77 00; www.willaanna.goczialkowice.pl
- „Willa Wiktoria”. Pensjonat - Goczałkowice-Zdrój, Szkolna 7, tel. 32 210 72 27
- „Zamkowy” - Pszczyzna, Rynek 20, tel. 32 449 17 20; www.hotelzamkowy.eu

POKOJE GOŚCINNE:

- „Osowiec”. Kwatera Myśliwska - Pszczyzna (Studzienice), Osowiec 2, tel. 32 218 81 87
- „Pod Sikorką”/restauracja/ - Kobiór, Centralna 1, tel. 32 218 81 88; www.sikorka.pl
- „Sabi” - Goczałkowice-Zdrój, Szkolna 30, tel. 32 738 69 44

ZAJAZDY:

- „Pensjonat Maria” - Goczałkowice-Zdrój, Szkolna 14, tel. 32 210 74 82
- „U Moniki”/restauracja/ - Suszec (Kobielice), Pszczyńska 146, tel. 32 447 95 80
- „Zajazd Country”/restauracja/ - Kobiór, Beskidzka 9, tel. 32 328 85 30; www.zajazdcountry.pl

BIURO INFORMACJI TURYSTYCZNEJ

Pszczyzna, Brama Wybrańców,
tel. 32 212 99 99,
www.pszczyna.info.pl
Godziny otwarcia:
Pon - Pt: od 8:00 do 16:00
Sob - Nd: od 10:00 do 16:00

AGENCJA ROZWOJU I PROMOCJI ZIEMI PSZCZYŃSKIEJ

Pszczyzna, 3 Maja 9,
tel. 32 310 35 65



Wydawca:

Starostwo Powiatowe w Pszczyźnie

ul. 3 Maja 10
43-200 Pszczyzna
tel: 32 449 23 00
fax: 32 449 23 45

powiat@powiat.pszczyna.pl
promocja@powiat.pszczyna.pl



www.powiat.pszczyna.pl

Redakcja i przygotowanie: Wydział Promocji Powiatu i Integracji Europejskiej Starostwa Powiatowego w Pszczyźnie
Zdjęcia: Archiwum Starostwa Powiatowego w Pszczyźnie, archiwum Stowarzyszenia LGD „Ziemia Pszczyńska”, archiwum gmin powiatu pszczyńskiego

Dlaczego warto odwiedzić ziemię pszczyńską? Ponieważ tętni życiem, zachwyca zabytkami i wspaniałą przyrodą, stwarza okazję do przeżycia niezapomnianych przygód.

Ziemia pszczyńska to miejsce dla każdego! Tutaj dobrze się mieszka, pracuje, odpoczywa i miło spędza czas. Niewątpliwie wielki wpływ na to ma korzystne położenie, klimat i walory krajobrazowe. Uroki tego regionu oczarowały wielu odwiedzających ten magiczny zakątek.

Takie postrzeganie naszego regionu to również zasługa mieszkańców. Ci otwarci, gościnni i kreatywni ludzie aktywnie angażują się w życie kulturalne powiatu, zaś swoim zamięrowaniem do lokalnych tradycji, propagują kulturę regionu w kraju i za granicą.

Podstawowymi bogactwami powiatu jest środowisko naturalne, liczne atrakcje regionu oraz walory historyczne. Powiat pszczyński przez większość utożsamiany jest przede wszystkim z samą Pszczyną, zamkiem i żubrami. Jednak nie wolno zapominać, że nasz region to również inne ciekawe miejsca, zabytki znajdujące się nie tylko w samej Pszczynie. Na uwagę zasługuje Uzdrowisko Goczałkowice-Zdrój Jezioro Goczałkowickie, torfowisko w Miedźnej, rezerwat Babczyna Dolina w Suszcu czy też kościółki drewniane zlokalizowane w gminie Miedźna, Pszczyna i Pawłowice.

Ponadto w naszym powiecie powstaje coraz więcej prywatnych kolekcji i zbiorów etnograficznych, obrazujących życie naszych przodków. Wymienić tu należy kolekcję Pana Tadeusza Żyły z Jankowic, zbiory etnograficzne Państwa Szenderów z Susza oraz Muzeum Regionalne „Smolarnia” w Kobiórze.

Zapraszamy do odwiedzenia ziemi pszczyńskiej – odkrycia wszystkiego co piękne w przyrodzie, niezwykle w kulturze i sztuce oraz osobliwe w życiu codziennym. Zapraszamy do miejsca wyjątkowego, gdzie każdy może znaleźć coś dla siebie!



MUZEUM ZAMKOWE

Muzeum Zamkowe w Pszczynie jest jednym z najcenniejszych muzeów – rezydencji w kraju. Budynek pochodzący z XIV wieku był wielokrotnie przebudowywany. Ostatnia przebudowa w stylu neobarokowym została przeprowadzona w latach 1870-1876 wg projektu wybitnego francuskiego architekta Aleksandra Hipolita Destailleura. Obecnie mieści się tu Muzeum Zamkowe, które prezentuje oryginalne historyczne wnętrza z przełomu XIX i XX wieku. Placówka ta za przeprowadzone prace konserwatorskie i restauracyjne otrzymała prestiżową nagrodę w konkursie Europa Nostra 1995. Na jej przyznanie niebagatelny wpływ miał również fakt, iż w zbiorach Muzeum zachowało się aż 70% historycznego wyposażenia zamku. W chwili obecnej udostępniane są oryginalne wnętrza mieszkalne z przełomu XIX i XX wieku, apartamenty cesarza Wilhelma II, Gabinet Miniatur, XV – wieczne piwnice gotyckie oraz Zbrojownia pozwalają odwiedzającym zapoznać się z klimatem rezydencji magnackiej.

PSZCZYŃSKI RYNEK

Będąc w Pszczynie koniecznie trzeba zwiedzić XVIII – wieczną starówkę, która zachowała tradycyjny, średniowieczny układ przestrzenny. Liczne kawiarnie i restauracje mieszczące się na rynku przyciągają swoją niezwykłą atmosferą. W cieniu ozdobnych platanów można spędzić niezapomniane chwile i przysiąść na ławeczce Daisy.

PARK PSZCZYŃSKI

Przechodząc z rynku w Pszczynie przez Bramę Wybrańców i dalej przez dziedzińiec zamkowy, wchodzimy na teren 156 ha zabytkowego parku pszczyńskiego. Licznie odwiedzany przez turystów przez cały rok przyciąga swoją różnorodnością i bogactwem obiektów. Został założony w XVI wieku, przekształcony w XVIII

MUZEUM ZAMKOWE W PSZCZYŃCE

Pszczyna,
ul. Brama Wybrańców 1,
tel: 32 210 30 37
www.zamek-pszczyna.pl

MUZEUM PRASY ŚLĄSKIEJ

Muzeum Prasy Śląskiej mieści się u wylotu ulicy Piastowskiej, jedyne tego typu muzeum w Polsce. Od XIX w. Pszczyna stała się jednym z ważniejszych ośrodków drukarstwa na Górnym Śląsku. Ekspozycja muzealna ukazuje dzieje prasy śląskiej od jej początków aż do roku 1939. Jako jedyne w kraju muzeum czasopiśmiennictwa gromadzi zabytkowe maszyny i urządzenia drukarskie. Wewnątrz mieści się również Izba Telemanna – sala muzyki i poezji, gdzie oprócz XVIII – wiecznego pozytywu prezentowane są zbiory dawnych instrumentów.

Muzeum Prasy Śląskiej nosi imię Wojciecha Korfantego – przywódcy śląskiego ludu, a także twórcy najpopularniejszych gazet polskich na Śląsku.

Muzeum znajduje się na oznakowanym Szlaku Zabytków Techniki i jest jednym z ponad trzydziestu obiektów na jego trasie - to jedyny taki szlak w Polsce, należący do Europejskiego Szlaku Dziedzictwa Przemysłowego.

MUZEUM PRASY ŚLĄSKIEJ, IZBA TELEMANN

Pszczyna, ul. Piastowska 26,
tel. 32 210 16 27
www.muzeumprasy.pl



wieku z ogrodu renesansowego w barokowy. Obecny kształt parku pochodzi z II połowy XIX wieku.

Kompozycji nadano cechy ogrodu romantycznego, wykorzystując charakterystyczne i modne wówczas elementy: skupiska drzew i krzewów, rozlewiska rzeczne, łukowe mostki nad kanałami, altany i inne budowle.

Odnajdziemy tu między innymi stajnię książęce, lodownię oraz herbaciarnię i bramę chińską. Z XVIII-wieczną kapliczką „Bądź Wola Twoja” związane jest wydarzenie historyczne – to tutaj właśnie wojewoda krakowski Andrzej Tęczyński dopędził uciekającego do Francji króla Henryka Walezjusza, starając się go bezskutecznie nakłonić do powrotu na polski tron.

W zachodniej części parku, w tzw. Zwierzyńcu, w malowniczym otoczeniu, znajduje się pole golfowe. Przylega ono do terenów, na których powstała Pokazowa Zagroda Żubrów.

SKANSEN „ZAGRODA WSI PSZCZYŃSKIEJ”

Warto odwiedzić Skansen – Zagrodę Wsi Pszczyńskiej zlokalizowaną we wschodniej części parku, gdzie zapoznamy się z najcenniejszymi zabytkami drewnianej architektury ludowej pochodzącymi z okolicznych wsi. Tutaj także od 1976 roku organizowane są Spotkania pod Brzymem, święto kultury ludowej. Uczestniczy w nim kilkadziesiąt zespołów śpiewaczych i kapel z całego regionu. Imprezie towarzyszy kiermasz twórców ludowych prezentuje zachowaną jeszcze sztukę malowania, haftowania czy rzeźbienia w drewnie.

PAŁACYK MYŚLIWSKI W PROMNICACH

Neogotycki pałacyk myśliwski w Promnicach wybudował Jan Henryk XV w 1861 roku nad sztucznym Jeziorem Paprocańskim, jako miejsce polowań i wypoczynku. Z zamkiem w Pszczynie łączy go zabytkowa aleja dębowa. Dziś w tym obiekcie mieści się luksusowy hotel „Noma Residence”.

SAKRALNA ARCHITEKTURA DREWNIANA

Na szczególną uwagę zasługują wiejskie drewniane kościołki świadczące o wysokim kunszcie tutejszych cieśli. Niegdyś niezwykle powszechne. Przez kilka wieków przewyższały nawet swoją liczbą świątynie murowane. Do naszych czasów przetrwało ich na terenie Górnego Śląska zaledwie kilkadziesiąt. O ile świeckie budowle drewniane można znaleźć przeważnie w skansenach, o tyle kościoły nadal pełnią swoją pierwotną funkcję. Są niezwykle cennymi dowodami historii: zarówno roboty ciesielskiej, jak i artystycznego kunsztu twórców zdobiących ich wnętrza.

SKANSEN „ZAGRODA WSI PSZCZYŃSKIEJ”

Pszczyna, ul. Parkowa,
tel. 603 13 11 86
www.skansen.pszczyna.pl



Zabytki architektury drewnianej wraz z otoczeniem, które niemal nie zmieniło się od wieków, stanowią bardzo atrakcyjne akcenty krajobrazu i są chętnie odwiedzane przez turystów.

Można je zobaczyć w Pielgrzymowicach, Łące, Wiśle Małej, Ćwiklicach, Grzawie, Miedźnej i Górze. Stanowią one fragment jednego z najcenniejszych szlaków turystycznych regionu prowadzącego od Śląska przez Małopolskę po Podkarpacie.

BOGACTWO UZDROWISKA GOCZAŁKOWICE – ZDRÓJ

Uzdrowisko zostało założone w 1860 roku przez czteroosobową spółkę po odkryciu złóż solanki.

Dziś istnieje tu Wojewódzki Ośrodek Reumatologiczno-Rehabilitacyjny, bazujący na złożach borowiny i solanki. W uzdrowisku wyróżnia się budynek Starej Pijalni z początków XX wieku. Tutaj znajduje się Szpital Reumatologiczny i Sanatorium Rehabilitacyjne dla Dzieci i Dorosłych.

Ośrodek zajmuje się rehabilitacją i leczeniem schorzeń narządu ruchu, w tym w szczególności: reumatoidalnym zapaleniem stawów, zeszywniającym zapaleniem stawów kręgosłupa, łuszczycowym zapaleniem stawów, chorobami zwyrodnieniowymi stawów i kręgosłupa, stanami pourazowymi i po zabiegach ortopedycznych. W swojej ofercie Uzdrowisko posiada również wizyty w komorze solnej i krioterapie.

PRYWATNE KOLEKCJE

Dzięki zamięrowaniu mieszkańców powiatu do kolekcjonerstwa, powstało kilka prywatnych zbiorów. Zarówno prywatna kolekcja Państwa Szenderów, Pana Tadeusza Żyły, jak i Muzeum Regionalne „Smolarnia” zawierają eksponaty przypominające o dawnym życiu na ziemi pszczyńskiej.

• Muzeum Regionalne „Smolarnia” posiada m. in. atelier fotograficzne oraz kolekcję przedwojennych strojów śląskich kobiet – Kobiór, ul. Zmienna 36, tel. 32 218 83 78

• Prywatna kolekcja zabytkowych narzędzi rolniczych Państwa Szenderów – Suszec, Kolonia Podlesie 5, tel. 32 212 42 48



HOTEL „NOMA RESIDENCE”

Kobiór, tel. 32 219 46 78
www.promnice.com.pl

GOSPODARSTWO SZKÓŁKARSKIE KAPIAS

Jeśli ktoś postanowił odwiedzić Pszczynę i jej najbliższe okolice, to warto dla odprężenia udać się do gospodarstwa ogrodniczego Państwa Kapias. Początek ich działalności znany jest od 1979 roku. Z czasem założyli ogród kolekcjonerski, gdzie wszystkie rośliny zostały pieczołowicie opisane. Został on podzielony na zaułki: romantyczny – z fontanną, z ławką piwną oraz zakątki: leśny i górski. Pozostałe jego części skupiają się wokół wrzosowiska i ogrodu japońskiego. Dla zwiedzających udostępniono nowe ogrody: ogród angielski, wiejski, zachodzącego słońca oraz zakątek szumiącej trawy.

W ogrodach znajdują się ławeczki i altanki, gdzie można odpocząć i zauroczyć się widokami. Cały obiekt dostępny jest do zwiedzania bezpłatnie – od połowy kwietnia do końca października i jest dostosowany dla osób niepełnosprawnych.

Ponadto dla dzieci prowadzona jest ścieżka edukacyjna o tematyce „Ogród i jego znaczenie w naszym życiu”. Istnieje możliwość spaceru z przewodnikiem, zajmie to około 1,5-2 godzin.

W ciągu roku na terenie ogrodu organizowane są imprezy cykliczne, do których należą: „Dni otwarte ogrodu” (maj), „Zielone Wakacje” (lipiec) oraz „Kolory Września” (wrzesień).

GOSPODARSTWO SZKÓŁKARSKIE KAPIAS GOCZAŁKOWICE – ZDRÓJ,

ul. Św. Anny 4,
tel. 32 32 210 72 75
www.kapias.pl

